

Concurso infantil de dibujo

"LA PAZ VISTA POR LOS NIÑOS"

Requisitos para participar:
Edad: De 6 a 14 años (2 categorías)

Fecha de entrega: Del 9 de Set. al 7 de Nov. de 1986

Entrega de trabajos: Oficinas de UNDECA (300 N. de Hosp. de Niños, Calle 20, No. 383 o al Apdo. 5422-1000 S.J.)

Premiación: Para este y otros informes llamar a los teléfonos: 33-6538 ó 25-6325.
"1986 AÑO INTERNACIONAL DE LA PAZ"



Auspician: UNDECA y Movimiento por la Paz

C. Ferrández / G. Rodríguez



APRENDAMOS

con La República

No 882

Prof. José Rodolfo Arce Moya

EDISON, TOMAS ALVA (1847-1931). Uno de los más grandes inventores. Llegó a patentar más de 1.000 invenciones importantes. Nació en Milán, lugar del estado norteam. de Ohio. Dedicó su niñez a tratar de satisfacer una honda curiosidad que sentía con relación a ciertos productos químicos. Se aplicó particularmente también al estudio de historia, y le interesaban profundamente ciertos ensayos y libros sobre asuntos científicos. A los diez años contaba con su propio laboratorio en el sótano de su casa, donde trataba de comprobar si eran verdad las maravillas que sus libros de química contaban.

A los 15 años principió a estudiar telegrafía bajo la dirección del jefe de estación de ferrocarril de una población llamada Mt. Clemens, en el estado de Michigan. Al mismo tiempo trabajaba en la oficina de telégrafos de la localidad. Su primer empleo como telegrafista lo obtuvo en un lugar del Canadá llamado Stratford Junction.

En 1868 principió a trabajar como telegrafista de la Western Union en Boston. Ese mismo año obtuvo su primera patente de invención, correspondiente a un computador eléctrico de votos.

En 1869 se estableció en la c. de Nueva York y al poco tiempo fue nombrado superintendente de la Gold and Stock Telegraph Company. Ese mismo año inventó Edison un indicador automático de cotizaciones de bolsa, patente que vendió al año siguiente por 40.000 dólares.

Tenía entonces 23 años y decidió dedicarse definitivamente a trabajar por su cuenta. Abrió un taller en Newark, ciudad del estado de Nueva Jersey, para fabricar sus indicadores de cotizaciones y para trabajar en otros inventos. En 1871 colaboró con C.L. Sholes, el inventor de la máquina de escribir, en un esfuerzo tendente a perfeccionar la primera máquina de escribir de que se obtuvieron resultados satisfactorios. Durante los siguientes cinco años completó muchas otras invenciones. Entre ellas se cuentan un papel parafinado y el sistema de telégrafo automático que consistía en un procedimiento para transmitir hasta seis mensajes por el mismo hilo telegráfico simultáneamente.

En 1876 estableció su laboratorio de Menlo Park, en el mismo estado de Nueva Jersey, y en ese año inventó el transmisor telefónico de carbono. En 1877 completó la invención del fonógrafo.

Una de las más importantes contribuciones aportadas por Edison al bienestar humano fue la invención de la bombilla eléctrica incandescente, que realizó en 1879. El mismo año perfeccionó la dinamo e inventó sistemas de distribución, regulación y medida de corrientes eléctricas.

El año siguiente ocurrió la invención del separador magnético de minerales, y un año más tarde estableció Edison una fábrica de bombillas



La invención de uno solo de los aparatos o máquinas que se ven arriba, todos inventados o perfeccionados por Edison, habría bastado para hacerlo famoso.

Tomas Alva Edison

en Harrison y construyó talleres para la fabricación de accesorios.

En 1891 inventó una cámara que realizaba las funciones de las cámaras cinematográficas actuales. De 1900 a 1910 trabajó en la construcción de un acumulador a base de níquel y hierro, perfeccionó el procedimiento para fabricar cemento Portland e ideó un disco fonográfico.

Entre los muchos honores que su prolífica labor le mereció se cuentan el haber sido nombrado comendador de la Legión de Honor de Francia y haber recibido la Medalla Alberto, de la Real Sociedad de Artes de la Gran Bretaña. Fue hecho miembro de la Academia Nacional de Ciencias en 1927.

ANIMALES PREHISTORICOS



Aparece la primera semilla

La primera forma de vida que se manifestó en tierra firme fue la vegetal. En la primera época las plantas se adaptaron para vivir en las zonas batidas por los mares. Más tarde, quizá por azar, quedaron en tierra firme y aprendieron así a procurarse, con esfuerzo, lo que ya no podían tener "al alcance de la mano". Trataron de penetrar en las capas del suelo para encontrar agua y, al hacerlo, desarrollaron unas prolongaciones que, más tarde, constituirían las raíces.

A continuación, se adaptaron para reproducirse de un modo apropiado a la vida terrestre. Se formó la primera semilla y nació el primer tallo rígido.

A través de estas transformaciones, con el tiempo (se trata siempre de millones de años), las plantas se adaptaron perfectamente a la vida aérea. Ayudadas por los agentes atmosféricos, se extendieron de modo extraordinario, formando bosques ricos y extensos. Así se entró en el período denominado Carbonífero por los geólogos.

Los anfibios dominan la Tierra

También los animales, igual que las plantas, se trasladaron a tierra firme, a través de mil dificultades.

Los primeros "aventureros" fueron tipos especiales de peces que lograron desarrollar un sistema particular de respiración adaptado al medio y que vivieron en el fango de las zonas costeras, dispuestos a regresar al agua en caso de necesidad.

Para hacer esto, tuvieron que procurarse los medios de moverse sobre tierra firme. Así fue como las aletas se transformaron en unas cortas y rudimentarias patas.

La vida animal siguió evolucionando y aparecieron algunos anfibios, muy desarrollados, que lograron sobrevivir permanentemente lejos de las aguas, nutriéndose de plantas.

Finalmente, en el vértice de la escala del reino animal, aparecieron los primeros reptiles y los primeros insectos, originando otro anillo que se cerró en la cadena del origen de la vida.

La vida en un bosque del Carbonífero

Nos hallamos en pleno período Carbonífero. Las zonas costeras están recubiertas de una vegetación espesa y frondosa.

El grabado superior representa un aspecto de los enormes bosques del Carbonífero que, a raíz de nuevos cataclismos, se hundirían entre dos estratos de la corteza terrestre, donde permanecerían millones de años, transformándose más tarde en carbón.

En este ambiente, comenzaron a arrastrarse los primeros reptiles y a volar los primeros insectos.

Fue entonces cuando apareció el Seymouria, el primer reptil, que desarrolló una robusta cola y una regular fila de dientes; y el Meganeura, un insecto que se parecía mucho a la libélula común de nuestros días, pero que podía alcanzar fácilmente una longitud de 75 centímetros.

Una gran ola de frío

Entre el final del período Carbonífero y el comienzo del Pérmico, una espantosa ola de frío invadió la Tierra.

Bruscamente, la temperatura descendió a un nivel bajísimo y gran parte de la superficie terrestre se cubrió de una espesa capa de hielo que paralizó casi todas las formas de vida.

Al mismo tiempo, las masas continentales sufrieron violentísimas sacudidas, se unieron, se separaron, chocaron entre sí y se superpusieron una sobre otra, tomando aspectos muy diversos. Afortunadamente, en medio de este "infierno blanco" que duró varios millones de años, algunas formas de vida lograron sobrevivir. Estos seres, sobre todo los reptiles, salieron de la difícil prueba transformados y reforzados y se constituyeron en los dominadores de la Tierra".

- 1) *Ictyostega* (anfibios).
- 2) *Eryops* (anfibios).
- 3) *Varanosauro* (reptiles).

- 5) *Escorpiones marinos*.
- 4) *Seymouria* (reptiles).



1. *Asterocalamites* (plantas equisetáceas)
2. *Ictyostega* (anfibios)

3. *Seymouria* (reptiles)
4. *Lepidodendron* (pterofitas)

5. *Meganeura* (insectos)
6. *Arqueosigilarias* (plantas licopodiáceas)

7. Anfibio estegocéfalo

CONEXIÓN

INFORMATIVO DE ACUEDUCTOS Y ALCANTARILLADOS

REDMETRO: _____

UNA RADIOGRAFIA COMPLETA DE LA RED METROPOLITANA

El crecimiento acelerado de las ciudades obliga a la ampliación constante de los sistemas de distribución de agua. Tanto la instalación de nuevas zonas residenciales como industriales se ha realizado, en muchos casos, sin una planificación adecuada. Esta situación trajo como consecuencia, que a finales de la década de los años 70, existiese un desconocimiento total del comportamiento de los sistemas de agua potable, de la demanda y hasta del estado físico de las tuberías.

Un estudio, realizado por una firma consultora inglesa, determinó que se perdía en las redes de distribución, cerca de un 40 por ciento del agua potable. Los esfuerzos de Acueductos y Alcantarillados (A y A) por controlar esas fugas obligaban a un conocimiento exacto de las redes de distribución; pero no se tenían datos precisos sobre cañerías enterradas por muchos años, durante los cuales no se llevaron registros adecuados. Tampoco se conocía el comportamiento hidráulico del sistema, los caudales, las presiones, las demandas, una serie de datos básicos para poder operar eficientemente.

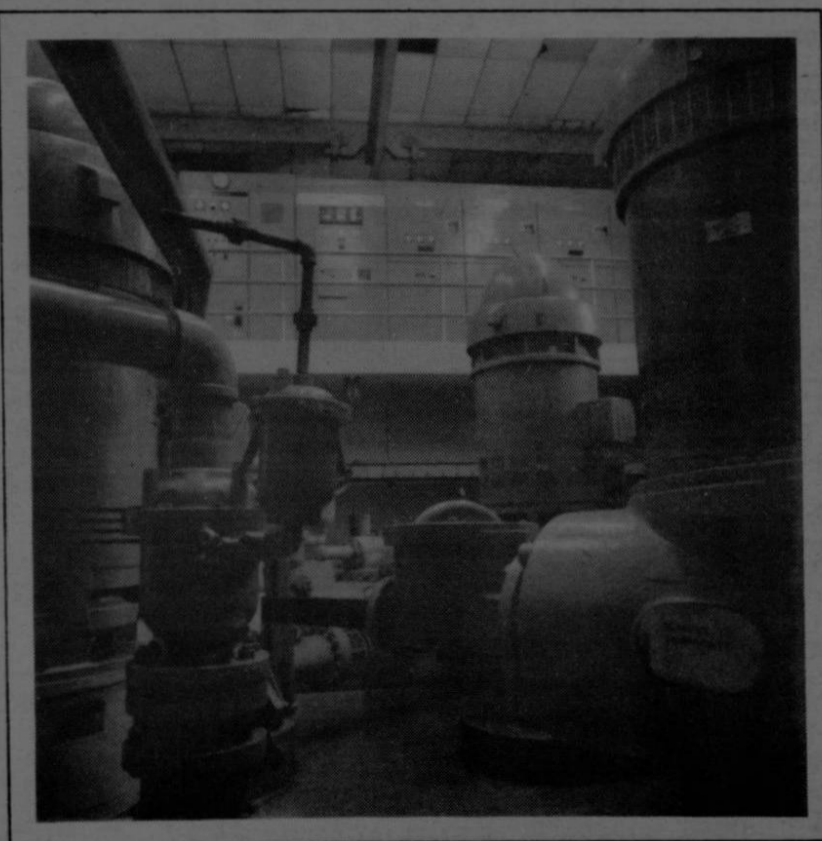
Ante esta situación A y A destinó recursos para la investigación física de las redes, a objeto de diseñar un programa, tendiente a obtener una radiografía completa del estado físico de las tuberías y del comportamiento hidráulico del sistema.

Uno de los trabajos realizados para eso fue la elaboración de un modelo matemático, que permite conocer la situación real de la red de distribución; saber de dónde viene el agua, para dónde va, cuáles son las presiones en cualquier parte de las tuberías, cuánta agua se pierde en el camino... tener una radiografía de la red.

Este estudio, conocido como "REDMETRO", se empezó en 1980 y sigue hasta la fecha.

Así cuando se trata de construir una nueva urbanización, o una fábrica, se puede conocer exactamente, con ayuda de computadores y de su modelo matemático, qué va a suceder con el caudal del agua en el resto de la red, o sistema.


Desde 1982 el modelo "REDMETRO" se ha aplicado en San José y luego en Puntarenas, Liberia, San Isidro de El General, Cartago y muchas otras ciudades, con ahorros para el país y beneficios para el consumidor.



"Redmetro" permitirá una operación más eficiente del sistema metropolitano que en los meses de verano depende casi exclusivamente de las estaciones de bombeo como la de Puente de Mulas.



DESARROLLO, SALUD Y BIENESTAR



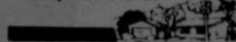
AVISOS DE OCASION

Le recibimos su anuncio, hasta las 2:00 p.m., del día anterior a su publicación. Nuestra tarifa: €6.50 por palabra con un mínimo de 3 publicaciones y de 10 palabras por aviso. Por 10 publicaciones consecutivas €6.00

22-28-14 y 23-00-76
Extensión 25

Estimado cliente para cualquier aclaración o reclamo de su anuncio sírvase llamar el primer día de su publicación, en horas de la mañana a nuestra línea directa: 23-05-60.

PROPIEDADES



SE VENDEN o cambian por vehículo pequeño, lotes en la Unión de Guápiles, sobre nueva autopista. 71-63-25. (0000000)

VENDO-CAMBIO casa dos plantas y galerones de block, centro de San Marcos-Tarrazú. 27-70-58. (13463-10-29)

SE VENDE casa esquinera en la urbanización La Esperanza-Heredia, valor \$700.000,00. Tel.: 31-54-03. (13493-10-31)

TIBAS vendo apartamento financiado 36-36-11/36-53-13. (13466-10-30)

VENDO CASA nueva con terreno, Santa Ana, financiada, €700.000,00. Tel.: 28-68-29. (13519-10-30)

VENDO CASAS en San Isidro de Coronado. Tel.: 29-09-43. (13469-10-30)

SE VENDEN O CAMBIAN POR VEHICULO PEQUEÑO LOTES EN LA UNION DE GUAPILES SOBRE NUEVA AUTOPISTA. 71-63-25. (00000)

PROPIETARIO VENDE 4 apartamentos recién construidos, frente a los campos deportivos de la Universidad de Costa Rica, tiene hipoteca con el Banco Crédito Agrícola de Cartago de €2.000.000,00 resto a convenir, valor total €4.500.000,00. Tels.: 24-42-29/34-45-42. (13536-11-3)

VENDO CASA Tibás, facilidades. 36-36-11/36-53-13. (13466-10-30)

VENDO CASA nueva, La Pradera, Quezada Durán 3 dormitorios, closet. 2 baños, sala comedor, cocina con sus muebles, terraza, área pías, patio, cochera, jardín, de primera. Se recibe lote o auto. Tels.: 36-36-11/36-53-13. (13466-10-30)

APARTAMENTO PARA matrimonio sin niños o pareja de adultos. Tel.: 59-01-34. (13550-11-1)

ALQUILERES

ALQUILO CASA, 400 norte, 25 este Chico Soto, €7.000,00, familia pequeña, sin niños. Tel.: 22-27-81. (13504-10-29)

APARTAMENTO-ARANJUEZ, COMPLETAMENTE AMUEBLADO, PARA ADULTOS. €14.000,00 TEL.: 22-31-49. (13480-10-28)

CERCA DE Salubridad, apartamento planta alta, dos dormitorios, €9.000,00 Tel.: 29-14-31. (13513-10-30)

TIBAS €10.000,00, sólo adultos, Residencial El Rey. Informes tel.: 35-01-78. (13492-10-31)

ALQUILASE CASA amplia, para oficina o habitación, Mercedes Benz, Paseo Colón, 125 norte, 75 oeste. Tel.: 21-55-72. (13534-10-31)

SE ALQUILA casa nueva, El Encanto-Guadalupe, €10.000,00. Tel.: 21-45-94. (13521-10-30)

ALQUILO APARTAMENTO pequeño, muy seguro en Tibás, €4.500,00. Tel.: 35-40-11. (13515-10-30)

ALQUILO SALON de belleza o local, San Pedro. Tel.: 25-60-38. (13508-10-30)

SE ALQUILA habitación a hombre solo o mujer sola. Tel.: 33-84-05. (13535-10-31)

A 30 minutos de San José, casa nueva, alquilo con closet, preciosa €7.000,00. Tel.: 38-08-39. (13562-11-1)

SAN PEDRO apartamento un dormitorio, amueblado, teléfono, alfombrado, garaje. Tel.: 24-22-31. (13560-11-1)

ALQUILO APARTAMENTO de la plaza 300 norte, 100 este. Casa 15 - N. Encanto, Calle Blancos. (13558-11-2)

VENDO O CAMBIO Jeep Cj5, modelo 77. Informes: 33-90-16. (13557-11-1)

SE ALQUILA apartamento en Pozos de Santa Ana. Llamar al: 37-53-18 ó 28-77-27. (13553-11-2)

HABITACION EN casa de familia. Tel.: 59-01-34. (13550-11-1)

TENGO DOS casas en San Rafael Arriba de Desamparados, para alquilar. Tel.: 59-76-51. (13547-11-2)

ALQUILO APARTAMENTO amplio, nuevo, segunda planta, €10.000,00 urbanización Los Estudiantes, Florida de Tibás. Tel.: 35-00-10, después de 5:00 p.m. (13543-11-2)

VARIOS



LIQUIDAMOS COLCHONES Luxor. Tel.: 33-82-61. (12588-10-31)

SOFAS CAMA, precios de fábrica. Tel.: 33-82-61. (12588-9-30)

COMPRO TELEVISORES en mal estado. Tel.: 26-60-63. (13276-10-18)

REPARAMOS SUS muebles de sala, responsabilidad y honradez. Tel.: 33-82-61. (12588-9-30)

COMPRO MAQUINAS de coser, escribir, cunas, cocinas, camas, muebles. 25-75-94. (13387-10-31)

NO BOTE sus colchones, compramos y reparamos todo tipo. Convertimos a ortopédico. Servicio a domicilio. Teléfonos: 23-96-48 - 35-96-25. (113457-11-13)

SE VENDE DE OPORTUNIDAD EQUIPO COMPLETO DE SODA Y BAR, DESDE SILLAS, MESAS Y REFRIGERACION. JORGE MONTERO. TELS.: 23-61-53/26-12-49. (000000)

SILLAS Y MESAS PLEGABLES, cristalería, loza, etc. El mejor servicio para fiestas y reuniones. ALQUILERES ROVIRA. Teléfonos: 22-66-22 y 22-77-22. (13467-11-21)

COMPRO: COCINAS, lavadoras, televisores, refrigeradoras y cepillos, en mal estado. 33-30-27. (12847-11-2)

TELEVISOR MEDIANO €3.200,00 otro €4.200,00. Plaza Viquez, Pipiolo 100 este, 50 sur. Casa 2243. (13501-11-1)

COMPRO TELEVISORES en buen o mal estado. Tel.: 22-24-65. (13327-10-30)

GANGA VENDO refrigeradora, lavadora automática, secadora ropa, lavadora bolillos. 36-17-22. (13523-10-30)

VENDO PATA de enderezado, gata hidráulica 2 toneladas, esmeril doble Black & Deker. Tel.: 25-40-65. (13526-10-30)

MAYORISTAS juguetes, ropa infantil, fantasía, prensas para pelo. De antigua Tabacalera (ITAN) 100 sureste, 50 sur. Tel.: 25-39-17. (13516-10-30)

VENDO LAVADORA automática 16 libras americana y refrigeradora, perfectas condiciones. 22-06-32. (13508-10-31)

VENDO CAMARA fotográfica, profesional Minolta X700. Tel.: 25-67-32. (13508-10-30)

CAOGEO S.A. Proyecciones de Ventas S.A., tramita reposición de sus libros legales: Actas, Diario, Mayor, Inventarios y Balances. Cualquier objeción dentro del término legal. (13512-10-30)

VENDO ISUZU Trooper Turbo diesel 1984 con extras, perfecto estado, refrigeradora Hotpoint grande 1985, cristalería francesa completa, juguetes nuevos varón, enseres de casa, camas, plantas, sillón, archivo pequeño, libros franceses y españoles, guitarra y otros instrumentos, discos clásicos, perfumes franceses, mesita redonda de roble, etc. Tel.: 25-80-54 (Se atiende a todas horas). (13527-10-31)

COMPRAMOS REFRIGERADORAS, lavadoras, equipos, órganos, pianos. Pago rápido contado. Tel.: 35-09-57. (13540-10-31)

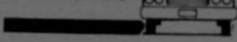
SE CAMBIA cámara fotográfica por Sextante. Tel.: 51-39-06. (13533-10-31)

APROVECHE LAVADORA Sanyo €10.000, aspiradora €3.900,00, cocina 2 discos €4.000, cocinilla Tappan €6.900. Tel.: 33-30-27. (13559-11-4)

COMPRAMOS REFRIGERADORAS, lavadoras, equipos, órganos, pianos. Pago rápido contado. Tel.: 35-09-57. (13540-10-31)

VENDO BOVEDA Jardines del Recuerdo, Pensamiento. Todos los derechos. Tel.: 59-68-43. (13548-11-2)

VEHICULOS



VENDO TOYOTA STARLET 1984, FULL EXTRAS, ALFOMBRADO, POCO KILOMETRAJE, EXCELENTES CONDICIONES. 23-03-09, HORAS DE OFICINA. (000000)

SE VENDE DATSUN 120Y STATION AÑO 78, PERFECTO ESTADO. TEL: 33-17-33/25-90-44. (000000)

SU CARRO SIN PRIMA SIN INTERESES CON SOLO €3.250,00 TELS: 27-81-32 / 26-52-68. (13451-10-29)

SE VENDE MICROBUS SUBARU AÑO 84 CON EXTRAS COMO NUEVO. TEL: 33-17-33/25-90-44. (0000000)

VENDO VAGONETA Ford. Tel.: 20-09-43. (13469-10-30)

SKODA M. 78 Sedán €120.000, Datsun rural M. 76 €160.000, Land Rover mod. 66 €180.000, Teléfono 25-47-39. (13509-10-30)

NECESITO COMPRAR microbús 8 ó 12 personas, tengo camión Ford Thames o una Chevy Van, para comprar o cambiar. Marvin Ortiz. 54-58-20. (13510-10-30)

VENDO CHEVROLET Silverado modelo 80, automático, con todo nuevo. €350.000,00. Oigo ofertas. Tels: 34-45-42 con Juan Rodríguez. (13537-11-3)

VENDO CAMION Daihatsu, modelo 78. Tel.: 25-93-86. (13528-10-31)

GANGA VENDO auto Datsun 77 diesel, blanco, €160.000,00. Tel.: 21-37-60. (13531-10-31)

SE VENDE Lada Niva, modelo 1980, llamar al Tel.: 24-41-11. (13530-11-2)

COMPRO PARABRISAS Chevy Van 1968 ó 1969. Tel.: 25-67-32. (13508-10-30)

VENDO O CAMBIO Chevy Nova, modelo 71, color negro, €185.000,00. Tel.: 25-30-46. (13544-11-2)

VENDOPICK-UP, Toyota Dina, excelente condición general, valor €425 mil. Tel.: 37-30-62. (13545-11-2)

JEEP TOYOTA, diesel 79, perfecto estado €500.000,00. Vendo o doy de prima por casa. Tel.: 31-09-86. (De 8 a 12 m.) (13552-11-1)

VENDO JEEP Toyota, gasolina, lona, 72. Como nuevo. VENDO OPEL Coupé-Kadette. VENDO AUTOMOVIL Chrysler Sedán 1800, modelo 74, valor €120.000,00. Como nuevo.

VENDO TOYOTA Corona 76, lindo, valor €250.000,00. VENDO RAMBLER American 8 cilindros, automático, modelo 68, dirección hidráulica.

VENDO STATION Toyota 1000, modelo 75. Llamar al teléfono: 33-49-81, horas de oficina. (13549-11-2)

VENDO FURGONCITO para Isuzu K.S. o Hino K.M. Tel.: 39-07-07. (13561-11-3)

PERSONALES

ATORMENTADO ¿POR sus problemas? ¿No le salen bien las cosas? No se desespere. Su cita es con su verdadera Consejera Espiritual-Parasicóloga-Mentalista. Tel.: 33-94-93. (13539-10-31)

CABALLERO DESDE Nueva York, buscando novia, quiere muchacha 18-25 años, bonita y delgada. apdo. 636 Escazú. (13483-11-1)

ADELGACE CON la microdieta Uni-Vite, que contiene todos los nutrientes que su organismo necesita. Tel.: 35-83-10. (13511-10-30)

PROFESIONALCULTO desea amistad con joven dama esbelta, de buenas costumbres, 20-30 años. Enviar foto: Apdo. 377-2010 Zapote. (13323-10-30)

GRATIS CORTES de pelo a la moda y a €300,00 mechchas permanentes, tintes, alicet. Escuela de Belleza Ciaca. Tel.: 23-23-40. (12798-10-30)

PROFESOR Mynor Khayyan Clarividente, Cartomancia, cura malas sombras, resuelve problemas del hogar. Tels.: 41-38-65 / 33-94-64. (13520-10-30)

MASAJES UNISEX a domicilio. Tel.: 27-68-24. (13555-11-2)

DAMA TICA desea relacionarse con caballero extranjero 47 en adelante. Apartado 861 Y Griega 1011. San José-Costa Rica. J.C.Z. (13555-11-2)

PROF. RUTH Clarividente, cartomancia, quiromancia, ayudas, fama internacional. Tel.: 35-79-15, Llorente-Tibás. (13546-11-3)

EMPLEOS

GANE DINERO desde su casa, marca conocida, ofrece sin invertir: Ropa infantil, fantasía, juguetes. De la antigua Tabacalera (ITAN) 100 sureste, 50 sur. Tel.: 25-39-17. (13517-10-30)

SE NECESITA empleada doméstica, dormir en el trabajo. Llamar al teléfono: 29-47-47 de 6 a 9 a.m. y de 7 en adelante. (13482-11-1)

SE NECESITA persona para manejar máquina de tejer Corona. Tel.: 26-41-41, de 5 p.m. a 7 p.m. (13000-10-30)

NECESITO MAESTRO de obras para construcción en San Jcsé. Tel.: 25-91-24. (13522-10-30)

SE NECESITA secretaria. Llamar al Tel.: 26-65-29. (13538-10-31)

SE NECESITA dependiente (femenina) mayor de edad, informes Tel.: 33-32-97.

(13532-10-31)

SE NECESITA MUCHACHA NO MAYOR DE 20 AÑOS, PARA CUIDAR NIÑA DE 2 AÑOS, DORMIR EN EL TRABAJO, INDISPENSABLE RECOMENDACIONES. SUELDO \$5.000,00. TEL: 25-43-11.

(13556-11-2)

SE NECESITAN costureras. Buen sueldo, trabajo inmediato. Presentarse carretera a Tibás, frente a Almacén Alfredo Sasso. Creaciones Silueta.

(13551-11-13)

DINERO



ENTRE AL MUNDO DE LAS INVERSIONES POR LA PUERTA CORRECTA

Nosotros le ofrecemos solo ventajas:

1. Usted gana el 42% anual desde el primer día y por adelantado
 2. Usted escoje su plan de inversión
 3. Puntualidad, responsabilidad y seriedad de la compañía por escrito
 4. Garantías cubiertas por una póliza del I.N.S.
 5. Las garantías doblan el valor de su inversión y se colocan a su nombre. Háganos una visita y tómennos la palabra
Tel.: 53-54-54
- INVERSIONES EL SOL**

A EMPLEADOS PUBLICOS préstamos con fiadores, cómodas mensualidades de \$5.000,00 a \$15.000,00. Tel.: 33-92-95.

(13497-10-31)

GAÑE 4% MENSUAL Coloque su dinero con la mayor rentabilidad, recibimos partidas desde \$20.000 invierta con la mayor seguridad. Consulte al teléfono: 53-54-54.

PRESTO DINERO sobre refrigeradoras, lavadoras, todo. El Manantial S.A. Tel.: 21-33-56.

(13498-10-31)

DINERO PARA hipotecas, 150 oeste, Hotel Europa. Teléfono: 21-66-29.

(13317-11-15)

SU PRESTAMO en 72 horas, hipoteca en primer grado. 54-43-98.

(13499-10-29)

TENGO MUCHO DINERO

para financiar la cantidad que necesita

CORPORACION JACKSON

le presta sobre propiedades y vehículos bajo interés rápido y confidencial.

SR. JACKSON CHACON
Tel: 23-58-24
(12942-9-30)

PRESTAMOS RAPIDAMENTE CON GARANTIA HIPOTECARIA Y PAGARES. REPRESA. Tel.: 22-98-01. (12943-9-30)

SI LE FALTA DINERO, NO SE PREOCUPE, NOSOTROS LE RESOLVEMOS SU PROBLEMA

- *Crédito Hipotecario, prendario y fiduciario
- *Trámite inmediato
- *Discreción
- *Responsabilidad y Seriedad.

Estamos costado norte, Iglesia Guadalupe. Tel.: 53-54-54.

INVERSIONES EL SOL



FINANCIERA ANGLO AMERICANA

Le presta en

HIPOTECAS VEHICULOS PRESTAMOS PERSONALES

En cualquier parte del país

FINANCIERA ANGLO AMERICANA

Le paga por adelantado
36%...6 meses
42%...12 meses
60%...24 meses

Recibimos cualquier cantidad

FINANCIERA ANGLO AMERICANA

Dirección: Contiguo Cine Central. Edif. Galería Musical, 2do. piso.

TEL: 23-26-90
(13400-10-26)

SEÑOR INVERSIONISTA. No malgaste su dinero, somos asesores en finanzas. LE MOSTRAMOS COMO GANAR DINERO DEL 36% al 60% DE INTERESES PORADELANTADO.

Liámenos que con mucho gusto le atenderemos sin costo para usted.

CORPORACION JACKSON
TEL: 23-58-24
(13072-9-30)

30% ANUAL SOBRE SALDOS con garantía hipotecaria en 1º y 2º grado. Hasta 2 años plazo. Cuota mensual de abono a capital e intereses (tipo bancario)



Tel: 22-05-37 ó 25 92 71

(31-8)

SE PRESTAN..... \$200.000,00 con hipoteca de primer grado al 3.5% mensual. Tel: 22-33-03.

(13554-11-3)

PRESTAMOS RAPIDAMENTE CON GARANTIA HIPOTECARIA Y PAGARES. REPRESA. TEL: 22-98-01.

(12943-10-31)

NEGOCIOS



SE VENDE local comercial con salón de baile, taberna, restaurante y casa de habitación, Cartago. 73-60-82. (12995-11-4)

ANIMALES

SE VENDEN cachorros Pastor Alemán, todos los abuelos importados de Alemania, excelente estructura y temperamento, Pedigree A.C.C., disponible. Buen precio. Tel.: 53-00-52.

(13496-11-1)



LECCIONES

PROF. E.U., buen inglés 16 horas \$1.000. Tel.: 33-97-34.

(13484-10-31)

PROFESIONAL CON experiencia da curso de cocina, con menú completo. Inicia 13 de noviembre día jueves, 5 tarde, Moravia centro. Tel.: 35-68-10, después de las 2 tarde.

(13470-10-30)

SE DAN CLASES DE PELUQUERIA, LO ULTIMO EN LA MODA EN BORDALLO-ARANJUEZ.

(13480-10-27)

PROFESIONAL DA curso decoración de queques y galletas para navidad. Inicia 11 noviembre día martes, hora 3 tarde, Moravia centro. Tel.: 35-68-10, después de las 2 tarde.

(13470-10-30)



SERVICIOS

SERVICIOS MATA: Albañilería, carpintería, fontanería y canoas. Tel: 31-30-84.

REFRIGERACION VARGAS HERMANOS.

Reparación de: refrigeradoras, cámaras, cocinas congeladores, lavadoras, enfriadores, pintura. Servicio a domicilio.

Tel.: 22-80-51 (10-9)

REPARO TELEVISORES, blanco-negro-color. Servicio domicilio, sin compromiso. Trabajo garantizado. Rodeca. Tel.: 59-08-24.

(13529-10-31)

EXCURSIONES

FRONTERA SUR, salimos viernes 10 p.m., valor \$800,00. Tel.: 23-04-92/59-92-47, Guiselle.

(12998-10-31)

PANAMA ZONA libre Colón de compras Salida 9, 16 y 23 de noviembre. Experiencia y confort. Tel.: 59-63-97, Miriam Segura.

(13502-10-31)

EXCURSIONES GUABITO

toda la semana, México 1º diciembre. Tel.: 33-92-53.

(13518-10-30)

PANAMA, ZONA libre, sale domingo 9 de noviembre, regresa 13 valor \$2.500,00, incluye impuesto I.C.T., traslado a zona libre en Colón (sin costo adicional), paseos, bus de lujo, reservaciones: 59-87-37 y Empresa La Cañera, teléfono: 33-58-36.

(13495-11-1)

Evite que los niños jueguen con to-macorrientes. No deje cables eléctricos descubiertos

MUEBLES MODULARES

Todo para el cuarto del BEBE: cunas, vestidores, bañeras, encierros, sillas de comer y para el carro, andaderas...



Tel: 33-13-59.

Paseo Colón, costado oeste de Toyota,

VENDO TOYOTA STARLETT 1984

Full extras, alfombrado. Poco kilometraje, excelentes condiciones

23-03-09

Horas de oficina

Una gran oportunidad 2 Canon por el precio de una

Usted tiene ahora la oportunidad de adquirir 2 excelentes máquinas de escribir electrónicas por el precio de una. La AP -100 y la S - 50.

Precio \$49.500,00*

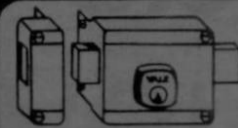
Adquiéralas en



TELEFONO: 33-5161

* no incluye I. de V.

¿CERRADURAS ESPECIALES?



Consulte a profesionales

TAMBIEN ESTAMOS EN: Calle Paso de la Vaca.



Distribuidor autorizado Yale

Tel. 22-12-12

EL INSTITUTO BILINGUE COSTARRICENSE

Abre matrícula a nivel adulto para sus próximos cursos de inglés.

Inicio 3 de noviembre

SAN JOSE: 150 mts. oeste de La Casa del Tornillo, Paseo de los Estudiantes.

CARTAGO: 250 mts. al oeste del costado norte de Colegio San Luis Gonzaga. Teléfono: 51-93-52

SAN RAMON: Tel. 45-63-45

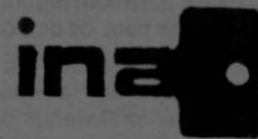
CUPO LIMITADO.

SE VENDE CASA

tipo quinta en Puriscal 3.000 m2 terreno con casa grande, todos los servicios y sembrada de frutales en producción. \$1.500.000,00. Se aceptan ofertas. TEL: 59-97-92

FABRICA DE MUEBLES KLASE S. A.

Solicita a la Tributación Directa duplicado de los libros de Contabilidad por haberse extraviado los mismos. Interesados pueden presentar objeciones a esta Oficina dentro de los ocho días siguientes a esta publicación.



CURSO SOBRE INSTALACION DE BOMBAS DE AGUA

El Instituto Nacional de Aprendizaje comunica la apertura del curso Instalación de Bombas de Agua;

INICIA: 17 de noviembre 1986
FINALIZA: 12 de diciembre 1987

Los interesados deben presentarse el 3 de noviembre a las 7:30 a.m., en el Departamento de Orientación INA-La Uruca a realizar la prueba de admisión.

TODOS LOS CURSOS DEL INA SON GRATUITOS

Las Malvinas de nuevo en tensión

Buenos Aires (AP-ANSA). Argentina obtuvo de la asamblea general de las Naciones Unidas una resolución que recomienda a los gobiernos de Buenos Aires y Londres iniciar negociaciones sobre el disputado territorio, que incluya la cuestión de soberanía, demandada por la Argentina.

La primera ministra Margaret Thatcher se opuso empero a considerar esta cuestión, aunque admitió que podría haber negociaciones sobre aspectos vinculados con el comercio, las comunicaciones y el turismo.

Hace dos meses, la Argentina firmó convenios pesqueros con la Unión Soviética y con Bulgaria, en virtud de los cuales los dos países socialistas reconocieron, virtualmente, la soberanía argentina sobre el archipiélago de las Malvinas, al establecer que debían solicitar permiso al gobierno de Buenos Aires para pescar en la zona. El gobierno del Reino Unido manifestó su "desagrado y preocupación" por esos acuerdos.

El vocero presidencial López dijo ayer que la Argentina "continuará haciendo uso de los métodos pacíficos a los que está adscrita", añadiendo que la reacción ante la decisión británica de ampliar la zona de exclusión será de "firmeza y serenidad". El gobierno de Londres califica la zona aludida de "protección económica".

Los funcionarios británicos que prestan servicios en la oficina de intereses del Reino Unido, dentro de la embajada de Suiza de esta capital, rehusaron formular comentarios

sobre la decisión de su gobierno. Suiza representa aquí los intereses británicos, en tanto que Brasil asumió los de la Argentina en Londres.

ANUNCIO DE LONDRES

LONDRES El gobierno de Gran Bretaña anunció que está estableciendo una zona de conservación y administración, de 150 millas de radio, alrededor de las Islas Malvinas, mientras que desde el opositor partido laborista se acusaba al Gabinete Thatcher de organizar acciones de provocación que incluso podrían llevar a un enfrentamiento abierto en alta mar con la URSS. El laborista Dennis Healey dijo que con esta actitud el gobierno Thatcher se sumerge "aún más en el pantano de su compromiso con las Malvinas" y su colega George Foulkes consideró que podía llevar a un enfrentamiento con barcos soviéticos, con referencia al reciente acuerdo pesquero para esa zona entre Buenos Aires y Moscú.

El anuncio de la zona marítima fue hecho en la cámara de los comunes por el Ministro de Relaciones Exteriores Sir Geoffrey Howe, quien subrayó que la decisión fue tomada de acuerdo con el gobernador y el consejo ejecutivo de las islas, tras "la generalizada preocupación" por el "serio impacto" que está causando el incremento en la pesca en aquella región.

Gran Bretaña también declarará una zona de pesca de 200 millas alrededor de las Malvinas, que será "sujeta a delimitación con Argentina".

REACCION ARGENTINA

BUENOS AIRES. El gobierno argentino formulará "el rechazo más terminante" a la decisión británica de establecer una zona de exclusión económica de 150 millas en torno a las Islas Malvinas. Lo anticipó ayer el vocero presidencial José López, mientras el Jefe de estado Raúl Alfonsín continuaba reunido en la residencia de Olivos con el canciller Dante Caputo, el ministro de defensa y los tres jefes de estado mayor de las fuerzas armadas.

El Canciller británico Sir Geoffrey Howe anunció en los comunes la creación de la zona de exclusión a partir del año próximo y dentro de la cual "Gran Bretaña podrá hacer uso de sus fuerzas armadas". La oposición laborista reprochó al gobierno de Margaret Thatcher sumergirse "cada vez más en el pantano de las Malvinas" y consideró como una provocación la creación de la zona de exclusión económica, señalando además que esta podría llevar a naves británicas a un enfrentamiento en alta mar con naves soviéticas.

La Argentina concluyó recientemente un acuerdo pesquero con la Unión Soviética en virtud del cual naves de aquel país desarrollarán tareas en aguas del Atlántico sur.

El informe presentado por Howe a la Cámara de los Comunes fue puesto en conocimiento del Presidente Alfonsín que para su análisis y para elaborar la respuesta argentina al mismo mantenía ayer la reunión señalada en la residencia de Olivos.



Lluvias torrenciales en El Salvador

SAN SALVADOR, (ANSA).— Las torrenciales lluvias caídas en las últimas 48 horas agravaron considerablemente la catastrófica situación que vive El Salvador aun en medio de los escombros por el trágico sismo del pasado viernes 10.

La lluvia comenzó a caer en la noche de lunes pasado y las casas que habían sufrido daños por el sismo, comenzaron a derrumbarse por la incesante erosión de las fuertes precipitaciones.

Víctimas inocentes

LIMA, (ANSA).— Cuatro miembros de una misma familia murieron y otros dos resultaron gravemente heridos, cuando uno de ellos pretendió desactivar una granada de guerra, que momentos antes había sido hallada en la vía pública.

El trágico accidente se registró en la sureña ciudad de Ica, a unos 300 kilómetros de Lima, cuando un menor halló en la vía pública el artefacto explosivo y sin saber qué era, lo recogió y llevó para su casa.

ONU admitió oficialmente que está en crisis

NUEVA YORK, (ANSA).— Por primera vez la Organización de las Naciones Unidas admitió oficialmente que corre el serio riesgo de cerrar sus puertas antes de fin de año, por sus problemas financieros.

El vocero del secretario general de la ONU, François Giuliani, en efecto, después de haber dicho que la reciente decisión de Estados Unidos de versar finalmente cien millones de dólares a las arcas del organismo (o sea, menos de la mitad de la contribución anual norteamericana que es de 210 millones, pero más de cuanto Washington había afirmado en un primer momento que estaba dispuesta a pagar).

Guerrilla pide reunión con Cerezo

CIUDAD DE MEXICO, (DPA).— La Unidad Revolucionaria Nacional de Guatemala (URNG), que agrupa a los grupos insurgentes de ese país centroamericano, propuso ayer un reunión con representantes del gobierno de Vinicio Cerezo, según un documento distribuido en la capital mexicana.

En respuesta a declaraciones formuladas por Cerezo durante su reciente gira por España, Francia y Alemania Federal, donde expresó su disposición al diálogo, la guerrilla propuso como sede del eventual encuentro a las embajadas de España o México en Guatemala.

Guatemala y Belice abren frontera comercial

GUATEMALA, (DPA). Guatemala y Belice restablecieron ayer relaciones comerciales al derogarse una disposición del gobierno guatemalteco de septiembre de 1981, prohibiendo las importaciones y exportaciones entre ambos estados.

La cancillería guatemalteca que dio ayer esta información indicó que el restablecimiento de comercio no implica que Guatemala desista de su centenario reclamo de este territorio que considera propio.

Gran Bretaña concedió a Belice (de 23 mil kilómetros cuadrados) su independencia en septiembre de 1981 pese a los reclamos guatemaltecos, lo que dio origen a una tirantez política y a la supresión de todo tipo de relaciones.

Reagan continúa campaña en favor de republicanos

WASHINGTON (ANSA).—El presidente Ronald Reagan continuó ayer su campaña electoral en favor de los candidatos del partido republicano en las elecciones del cuatro de noviembre en las que se renovará la Cámara de Representantes y un tercio del Senado, participó en un acto en Indiana a favor del candidato local a la cámara Rick McIntyre.

Esta fue la única aparición del Presidente a favor de un asiento en la cámara. McIntyre perdió la curul en 1982 por unos pocos votos impugnados.

Todas las otras presentaciones de Reagan, las tres del martes en Georgia, Alabama y Carolina del Norte y las de los próximos días en Dakota del Sur, Colorado, Nevada, estado de Washington, Idaho y California, fueron en apoyo de candidatos republicanos al Senado.

Los republicanos tienen necesidad de mantener en sus manos el control del Senado (actualmente la mayoría oficialista es de 53 a 47) para permitir a Reagan gobernar con una cierta serenidad en los dos últimos años de su mandato.

En caso de conseguir la mayoría en el Senado, los demó-

cratas podrían poner en dificultades al Presidente en vista de las elecciones presidenciales de 1988.

Ayer, el New York Times afirmó que, tras las elecciones, la composición de la cámara de senadores podría resultar de 50 bancas para los republicanos y 50 bancas para los demócratas.

En este caso, los republicanos tendrán la mayoría en cuanto el presidente de la cámara alta, el vicepresidente George Bush, puede desequilibrar las votaciones empatadas.

Pero un resultado de 50-50 haría de todos modos dura la vida del presidente en cuanto existe también un ala liberal en el seno del partido republicano cuyos exponentes frecuentemente votaron contra el Poder Ejecutivo en el pasado.

La posibilidad de la igualdad de bancas en la futura cámara de senadores, según el New York Times, deriva de la hipótesis de que los demócratas pueden adjudicarse cuatro bancas actualmente ocupadas por los republicanos, mientras que éstos, a su vez, podrían quitar una a los demócratas.

De los 34 senadores que arriesgan sus bancas 22 son republicanos y 12 demócratas.

Nicaragua acude a plenario de la ONU

NACIONES UNIDAS (ANSA).—Nicaragua recurrirá a la asamblea general de las Naciones Unidas, después del veto interpuesto ayer por los Estados Unidos para impedir la adopción de un "llamamiento urgente" del Consejo de Seguridad, pidiendo al gobierno de este país que acate el fallo de la Corte Internacional de Justicia que le ordenó la cesación "inmediata" de sus actividades militares y paramilitares contra el Gobierno de Managua.

El traslado de la cuestión a la asamblea, en vista de la incapacidad del Consejo para pronunciarse sobre ella por segunda vez en casi tres meses, es considerado como la primera de una serie de iniciativas que Nicaragua tomará en el seno del máximo órgano de la ONU, en vista de la intensificación de las hostilidades militares patrocinadas por los Estados Unidos contra ese país de América Central.

Nicaragua atribuye ese efecto a la promulgación, el sábado 18, de una ley que permite al Gobierno de los Estados Unidos volver a asumir de una manera directa no sólo la ayuda financiera y el fortalecimiento militar, sino también el adiestramiento y la dirección táctico-estratégica de las fuerzas contrarrevolucionarias que tratan de derrocar al Gobierno de Managua.

Según fuentes diplomáticas de la ONU, el principal objetivo que persigue Nicaragua consistiría en conseguir que el secretario general resuelva enviar observadores al territorio de ese país.

Las autoridades de Managua acusan a los gobiernos de Costa Rica y de Honduras de permitir que las fuerzas contrarrevolucionarias utilicen sus respectivos territorios para agredir a Nicaragua y ha presentado sendas querrelas a cargo de aquellos dos países ante la Corte Internacional de Justicia.

El posible envío de observadores a Nicaragua fue discutido en setiembre con el secretario general por el Ministro de Relaciones Exteriores de ese país, Miguel D'Escoto, después de que el parlamento norteamericano aprobara la reanudación de la ayuda militar y financiera para los "contras" y de que el gobierno de los Estados Unidos vetara, el 31 de julio, el primer intento nicaragüense por obtener un pronunciamiento del Consejo de Seguridad en favor del cumplimiento de la sentencia pronunciada por la Corte Internacional de Justicia el 27 de junio.

Prejuzgan situación en El Salvador

NACIONES UNIDAS, (AP).— El gobierno de El Salvador denunció ayer en nota dirigida al secretario general Javier Pérez de Cuéllar lo que califica de "táctica e intención de ciertos países de prejuizar la verdadera situación de los derechos humanos en El Salvador".

Señala que el proyecto de resolución titulado "situación de los derechos humanos en El Salvador", copatrocinado por Argelia, México, Perú, Suecia y Yugoslavia, fue distribuido como documento oficial entre los miembros de la tercera comisión, antes de conocerse el informe del relator especial de la comisión de derechos humanos de la ONU.

El profesor José A. Pastor Ridruejo, de España, encargado de preparar el informe sobre "la situación de los derechos humanos y las libertades fundamentales en El Salvador" todavía no lo ha emitido, afirma el

embajador salvadoreño ante la ONU, Roberto Maza, en la nota dirigida a Pérez de Cuéllar.

El extenso proyecto de resolución, coauspiciado por esos cinco países, se refiere al informe del relator especial, que aún no se ha distribuido aquí, y expresa "su profunda preocupación por el hecho de que siga habiendo en El Salvador graves y numerosas violaciones de los derechos humanos".

Señala que esas violaciones se deben "al incumplimiento de las normas humanitarias de la guerra" y pide al Gobierno y a las fuerzas insurgentes que adopten "medidas que conduzcan a la humanización del conflicto". Reafirma, además, "el derecho del pueblo salvadoreño a determinar libremente su sistema político, económico y social sin injerencias del exterior, a través de un auténtico proceso democrático".

Pide "a todos los estados que se abstengan de intervenir en la situación interna de El Salvador y que, en lugar de contribuir a prolongar e intensificar la guerra, estimulen la continuación del diálogo hasta que se logre una paz justa y duradera".

Asimismo, insta al Gobierno salvadoreño y al Frente Farabundo Martí para la Liberación Nacional-Frente Democrático Revolucionario a que reanuden un diálogo realista y efectivo hasta que se logre una solución política global negociada que contribuya a mejorar la situación de los derechos humanos, ponga fin al conflicto armado y coadyu-

ve a la institucionalización, ampliación y fortalecimiento del sistema democrático en El Salvador.

PRESTAMOS

30% sobre saldos
Garantía Hipotecaria

ELCA

Tels. 22-0537 - 23-9271

CEMENTOS DEL PACIFICO, S.A.

COMUNICA A LOS INTERESADOS EN PARTICIPAR EN EL CONCURSO PUBLICO 1-86 "CONTRATACION DE SERVICIOS DE CONSTRUCCION" QUE:

- 1- DEBEN RETIRAR EN LA OFICINA DE PROVEEDURIA INFORMACION ADICIONAL AL CARTEL CORRESPONDIENTE.
- 2- EL PLAZO PARA RECIBIR OFERTAS SE HA AMPLIADO HASTA EL 17 / NOV. / 86 A LAS 10.00 HORAS.

CHICHARRONERA
RANCHO DE ROLO

Bajo su nueva administración
PROXIMO VIERNES 31 DE OCTUBRE

Gran Baile con el sonido brillante de la música

Grupo Sol

Ricas y variadas bocas / Canastas de chicharrones /
Precios populares

250 mts. este de la clínica Carlos Durán
Sobre Radial Zapote TEL: 26-41-97

Venga y disfrute con nosotros
Surtido de licores



Extendemos
nuestra más sincera felicitación a



MULTIVISION

Por estar cumpliendo su primer
Cuarto de siglo
al servicio de la comunicación y
entretenimiento de todos los
costarricenses

RESTAURANTES



El pollo frito con gusto original.

Estar en el aire y en los hogares de los costarricenses desde hace un cuarto de siglo, denota esfuerzo continuo, conocimiento del oficio y gran sentido de la responsabilidad social que debe tener todo medio de comunicación colectiva.

Sinceramente, nos complace felicitar a MULTIVISION DE COSTA RICA, S.A. (CANAL 4), al celebrar 25 años de exitosas actividades dentro del medio televisivo costarricense.

¡QUE LOS DISFRUTEN!



Publicentro, S.A.

Comenzó juicio a Hasenfus

MANAGUA (AP) - La fiscalía inició ayer su caso contra el reo norteamericano Eugene Hasenfus, presentando uno por uno los documentos requisados tras la caída de un avión de suministros destinados a las tropas antisandinistas en territorio de Nicaragua.

Ni Hasenfus ni su abogado nicaragüense, Enrique Sotelo Borgen, se hallaban presentes en el tribunal durante la primera de una serie de vistas que durarán de doce a

quince días y que estarán dedicadas a presentar pruebas por parte de la fiscalía y la defensa para el caso del primer norteamericano capturado en la guerra civil de Nicaragua, que dura ya cuatro años y medio.

El abogado de Hasenfus dijo en una entrevista telefónica que una vez terminada la presentación de los cargos, el tribunal tiene que notificarle acerca de ello por escrito y recibir una respuesta suya también por escrito.

No se pudo determinar si podría presentar en persona los argumentos de la defensa.

Hasenfus, de 45 años, ex-infante de marina, está acusado de terrorismo, de alterar la seguridad pública y de conspiración.

De ser hallado culpable por el tribunal de tres miembros, podría recibir hasta 30 años de cárcel.

El ex-procurador general Griffin Bell,

que se hallaba aquí para aconsejar al abogado de Hasenfus, regresó ayer a su país para preparar la defensa después de que las autoridades nicaragüenses le impidieron ver al acusado.

El Presidente del tribunal, Reynaldo Morrey, dijo por radio que si bien el abogado defensor nicaragüense podía tener cuanto asesores quisiese, sólo él podría tener acceso a los documentos del tribunal.

Cuba desea orientar su comercio hacia A. Latina

MONTEVIDEO (AP) - El Ministro cubano de Comercio Exterior, Ricardo Cabrisas Ruiz, manifestó la voluntad de su gobierno de "reordenar" sus relaciones comerciales para dar prioridad a América Latina.

Cabrisas visitó el martes la sede de la Asociación Latinoamericana de Integración (ALADI) en donde formuló declaraciones ante el comité de representantes que celebró una sesión en honor a su presencia.

"Nuestra presencia en ALADI

no es casual", dijo Cabrisas quien enfatizó que Cuba "ha dicho y ha demostrado" su disposición a colaborar con la integración regional.

"Mi país —dijo— desea reorientar su comercio exterior hacia Latinoamérica sobre todo la parte enmarcada dentro de la economía de mercado, que asciende a unos cuantos cientos de millones de dólares".

"Encaminada con ese propósito y amparada en el marco de ALADI, Cuba ha firmado acuerdos parciales con México y Argentina y

estudia la suscripción de otros con Brasil, Colombia, Perú y Uruguay", agregó.

Cabrisas proclamó su "satisfacción" por los esfuerzos de Argentina, Brasil y Uruguay de crear un mercado común subregional y abogó porque ese objeto se extienda en el resto de América Latina.

Cuba está acreditada desde julio como miembro observador de ALADI, organismo que integran Argentina, Bolivia, Brasil, Colombia, Chile, Ecuador, México, Paraguay, Perú, Uruguay y Venezuela.

Formarán fuerza miliciana para impedir retorno de OLP

Beirut, (AP) - Dirigentes milicianos libaneses de izquierda y pro Siria anunciaron ayer que se está formando una fuerza conjunta para impedir la expansión en el sur del país de los guerrilleros de la Organización para la Liberación de Palestina (OLP) de Yasser Arafat, que según sus oponentes trata de establecer una base de poder en esa región.

El jefe miliciano druso Walid Jumblatt, que fue designado co-

mandante de la fuerza nacionalista conjunta de disuasión, ordenó la selección de 2.500 reclutas de otras milicias, dijeron fuentes allegadas al dirigente.

"Rechazamos cualquier expansión palestina en Saida y en otros lugares del Líbano", dijo Jumblatt en rueda de prensa, y afirmó que el retorno de Arafat significaría "exponer al Líbano y a Siria a nuevas aventuras militares israelíes, lo cual

no aceptamos".

Se considera que la creación de la nueva fuerza señala un cambio en las alianzas milicianas, provocado por la creciente presencia de la OLP. Los aliados libaneses de Siria decidieron formarla durante una reunión celebrada el martes, ocasión en que se adhieron al jefe de la milicia chiíta Amal, Nabih Berri, cuyas fuerzas han estado luchando recientemente contra los guerrilleros palestinos.

No hay crisis en gabinete panameño

PANAMA (ANSA) - El Gobierno del Presidente Eric Del Valle tiene estabilidad política y no hay crisis de gabinete, afirmó el Vicepresidente panameño Roderick Esquivel, minimizando las públicas presiones del partido oficialista (Revolucionario Democrático, PRD) y de las fuerzas armadas en favor de una reestructuración del equipo ministerial.

Entretanto el Primer mandatario se reunió ayer con los máximos dirigentes del PRD y del partido laborista (que también integra la coalición de gobierno), suponién-

dose en los ambientes políticos que en ese cónclave podría tratarse acerca de una reorganización del gabinete nacional.

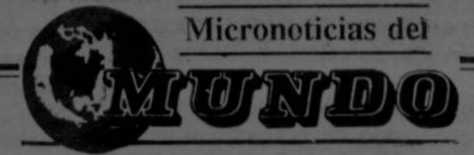
El PRD y las fuerzas armadas provocaron el año pasado la renuncia del presidente Nicolás Ardito Barletta, pero voceros de Del Valle han señalado que esta situación no se repetirá.

El Presidente Del Valle afirmó la semana pasada que no habría cambios en el gabinete, pese a la renuncia de varios ministros y de unos 40 altos funcionarios, todos miembros del PRD. El jefe del esta-

do dijo que esas renunciaciones eran producto de pugnas internas en el PRD.

El presidente del partido oficialista Rómulo Escobar Betancur, por su parte exigió a todos los afiliados que ocupan posiciones públicas que pusieran sus cargos a disposición de la organización porque esta debía ser reestructurada.

La exigencia de Escobar Betancur originó un leve roce con el presidente Del Valle quien de inmediato expresó "el jefe del ejecutivo soy yo, y soy yo quien decide cuándo se hacen cambios en el gobierno".



Desaparece partido italiano

ROMA, (DPA).—El pequeño Partido Radical italiano, fundado hace 30 años y que protagonizó acciones espectaculares en defensa de iniciativas liberales, va a desaparecer.

En Roma comenzó ayer un congreso, de cinco días, del Partido Radical, que concluirá previsiblemente con la aprobación de una resolución en la que la minoritaria formación política acuerda auto-solverse.

Legislación antiterrorista

BONN, ALEMANIA OCCIDENTAL, (AP).—El gabinete alemán occidental aprobó ayer una nueva legislación antiterrorista, cuyo foco principal es un programa que alienta a los terroristas a que se conviertan en testigos de la fiscalía y brinden testimonio contra sus compañeros.

El proyecto de ley de seguridad, a ser presentado ante el Parlamento en el curso de esta semana, fue aprobado por el gabinete de coalición de centro-derecha 19 días después del asesinato de un funcionario del Ministerio de Relaciones Exteriores a manos de extremistas de izquierda.

Imponente homenaje en Pekín

PEKIN, (AP).—El principal dirigente chino Deng Xiaoping presidió ayer una imponente ceremonia fúnebre en homenaje al mariscal Ye Jiangying, que fuera colaborador allegado de Mao Tse-Tung y Chou En-Lai, y que posteriormente continuó como un poderoso símbolo del conservadurismo militar y político.

La ceremonia de funerales en homenaje a Ye, fallecido a los 86 años hace una semana, se desarrolló en la gran Sala del Pueblo con la asistencia de unas 5.000 personas.

Conflicto de Cercano Oriente

TEL AVIV, (DPA).—Israel no logrará "modificar las estructuras de poder en el mundo árabe ni imponer una solución pacífica del conflicto del Cercano Oriente" basándose solamente en su poder militar, declaró ayer el ministro israelí de Defensa, Izjak Rabin, con motivo del 30 aniversario de la guerra del Suez, en la que Israel, Francia y Gran Bretaña atacaron a Egipto en 1956.

En un discurso difundido por la emisora militar de Israel, el Ministro dijo que "es peligrosa la ilusión de poder solucionar con una especie de blitzkrieg el conflicto árabe-israelí".

Despiden a ministro del Petróleo

RIAD, ARABIA SAUDITA, (AP). El Jeque Ahmed Zaki Yamani, Ministro del Petróleo de Arabia Saudita durante más de 25 años, una de las figuras de más renombre en la Organización de Países Exportadores de Petróleo, fue destituido del cargo, informó la agencia oficial saudita.

No se dieron a conocer las razones que motivaron el despido de Yamani, de 56 años.

En el sorpresivo anuncio, hecho esta madrugada, se dijo que el Ministro de Planificación Hisham Nazer había reemplazado a Yamani. Nazer es considerado una de las figuras claves en el gabinete ministerial de esta nación de 11 millones de habitantes.



CONVOCATORIA

TODOS LOS GASOLINEROS DEBEMOS ESTAR PRESENTES EL VIERNES 31 DE OCTUBRE A LAS 7 DE LA NOCHE EN EL HOTEL CARIARI. ASAMBLEA GENERAL. TU ASISTENCIA ES MUY VALIOSA. ANALIZAREMOS TEMAS DE MUCHA IMPORTANCIA PARA NUESTRO FUTURO.

Líderes italianos a China

ROMA (ANSA)—El Premier italiano Bettino Craxi partió con destino a Pekín acompañado por el Ministro de Relaciones Exteriores, Giulio Andreotti.

Craxi y Andreotti permanecerán cuatro días en China.

"Devuelvo una visita y hago un viaje de amistad a un país con el que nuestras relaciones se han consolidado progresivamente", declaró Craxi al partir.

"Las relaciones entre Italia y China están destinadas a ampliarse en los próximos años en varios sectores, desde el económico-comercial hasta el cultural", siguió el presidente del consejo de ministros.

Craxi destacó además los acuerdos y convergencias de opinión entre Italia y China

"que se verificaron muy a menudo en las grandes cuestiones políticas internacionales".

Craxi y Andreotti se entrevistarán con los principales dirigentes chinos: el Premier Zhao Ziyang, el secretario general del Partido Comunista Au Yaobang, el Presidente de la República Popular Li Xiannian, el Ministro de Relaciones Exteriores Wu Xueqian y el padre de la reforma Deng Xiaoping.

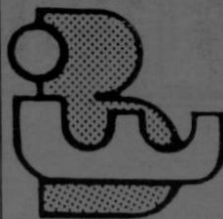
El tema principal de las conversaciones serán las relaciones entre los dos países y las principales cuestiones nacionales de común interés. Una vez concluida la visita, Andreotti viajará a Viena a la conferencia de seguridad europea y Craxi a Nueva Delhi donde se entrevistará con el Premier Rajiv Gandhi.



Celebra junto con sus amigos



el éxito de llegar a
25 Años
de brillante labor



Banco Weeden

"Su Banco amigo"

OFRECE LOS SIGUIENTES INTERESES Y
TARIFAS DE SERVICIO:

COBRANZAS

Importación 1/2 del 1%
Exportación 1/6 del 1%

CARTAS DE CREDITO

Importación 1/2 del 1%
Exportación 1/4 del 1%

CERTIFICADOS DE INVERSION

6 - 9 meses 24% anual 12-18 meses - 25% anual
24 meses 26% anual

GARANTIAS

Participación 3/4 del 1% por trimestre o fracción
Cumplimiento 1,25 por trimestre o fracción

Para cualquier servicio bancario local o internacional consulte nuestras tarifas al: 33-40-22, gustosamente le atenderemos.

"MIEMBRO DEL SISTEMA
BANCARIO NACIONAL"



LA ASOCIACION COSTARRICENSE DE EXPENDEDORES DE COMBUSTIBLE

INVITA

A TODOS SUS AFILIADOS A ASISTIR MAÑANA VIERNES 31 DE OCTUBRE A LA ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA QUE SE LLEVARA A CABO EN LAS INSTALACIONES DEL HOTEL CARIARI A LAS 7 p.m.

AGENDA A TRATAR:

- I - INFORME DEL SR. PRESIDENTE
- II - INFORME DEL SR. TESORERO
- III - INFORME DEL SR. FISCAL
- IV - MARGENES DE COMERCIALIZACION-DETALLES SOBRE LAS GESTIONES PENDIENTES EN EL SERVICIO NACIONAL DE ELECTRICIDAD (S.N.E)
- V - CONSIDERACIONES SOBRE LA APLICACION DEL REGLAMENTO DE SEGURIDAD E HIGIENE
- VI - REFORMA DE ESTATUTOS
- VII- ELECCION DE MIEMBROS DE LA JUNTA DIRECTIVA

FINALIZADA LA ASAMBLEA GENERAL SE CELEBRARA NUESTRA TRADICIONAL FIESTA DE FIN DE AÑO.

ING. BERNARDO DORADO BOZA
SECRETARIO

CORTESIA DE:
ASOCIACION COSTARRICENSE DE EXPENDEDORES DE COMBUSTIBLE.
CAPRIS S.A.
DELBA S.A. — FILTROS FILCA
ITALOI LTDA. — AGIP.
SUPER REPUESTOS S.A.

Rebeldía en Alajuela

Murillo apaga el fuego

Con guante de seda, el presidente mandado, Francisco Murillo, apagó el fuego el martes en la mañana, cuando los jugadores respaldados por el técnico Carlos Watson, se negaron a entrenar como medida de presión contra la directiva.

Los jugadores pedían una definición sobre los premios por punto ganado, similar a los €1.000 que se les pagó el año pasado durante la pentagonal y la cancelación de una deuda por cuatro meses, por los doceavos de fichajes.

Los futbolistas no quisieron ir al entrenamiento a la cancha de la Hacienda Los Reyes y mantuvieron un paro, hasta que el presidente alajuelense llegó a las oficinas del club en el estadio Alejandro Morera Soto, para hablar con los rebeldes.

Una comisión de los futbolistas encabezada por Róger Flores, Rodolfo Mills, Alvaro Solano, Jorge Manuel Ulate, Jorge Chávez y Luis Fernández "Neco", presentaron sus quejas al señor Murillo.

Este les explicó los problemas económicos del equipo. "Les pagaremos una cantidad inferior a la que piden como premios, pero si cancelaremos en los próximos

días, lo adeudado por concepto de doceavos de fichaje".

Los jugadores aceptaron el razonamiento y la propuesta. Asunto terminado.

No hay debilidad

La forma en que actuó el presidente rojinegro fue explicada por él, como una muestra de apertura y de fe en el diálogo. "No es una forma de debilidad. Pudimos haber actuado con mano de hierro, pero preferimos hablar".

Murillo admitió que hace más de un mes, también se presentó un intento de rebelión, cuando los jugadores exigieron pagos después de un encuentro en que el equipo logró una buena recaudación; sin embargo, el directivo Ing. Nelson Morera, los convenció de echar marcha atrás.

El presidente alajuelense, quien sustituyó el 26 de marzo pasado al dimitente, Lic. Roberto Chacón Murillo, manifestó que "la directiva manda, pero es abierta al diálogo", cuando le insinuamos, si el verdadero poder de la institución, había pasado a manos de los jugadores.

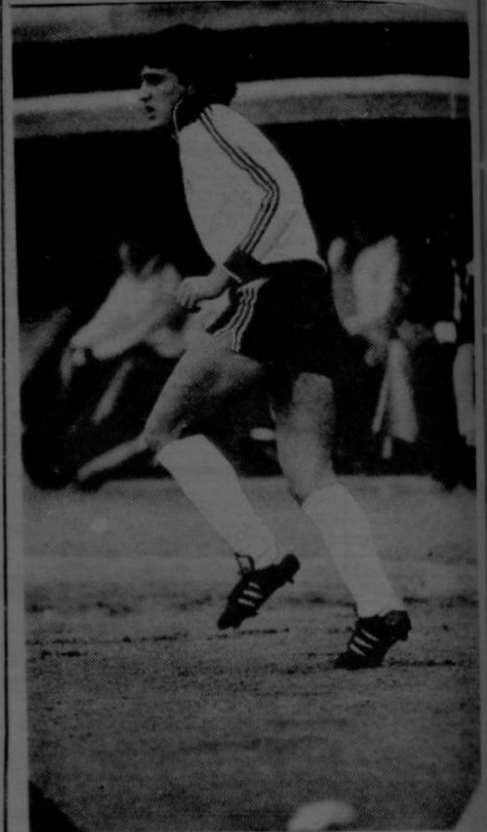
Al sugerirse a Murillo, que el anterior presidente (Roberto Chacón) hubiese actuado con mano de hierro, dijo "que de él no hablo. Yo no tengo complejos ni soy prepotente. Prefiero hablar por encima de todo".

Crisis económica

Francisco Murillo, quien es directivo mandado desde hace cuatro años, manifestó que definitivamente se irá del equipo a finales de noviembre, porque está cansado y quiere dedicarles más tiempo a sus negocios y familia.

También confesó que el equipo pasa por una difícil situación económica, que considera transitoria e ilustró, en que los tres compromisos alajuelenses en el torneo de la CONCACAF, le han producido pérdidas a la institución.

"Nosotros esperamos ganar la final contra el clasificado por el Caribe y salir económicamente avantes, en el partido contra el campeón de la Copa Libertadores de América, que seguramente será el argentino River Plate".



Norberto Alonso, el caudillo de River Plate, vivió ayer la máxima explosión de alegría de los últimos años, al fin campeones de la Copa Libertadores de América.

Campeón de la Copa Libertadores

River Plate sube al cielo

BUENOS AIRES, (ANSA).—River Plate argentino venció anoche un gol contra cero al América de Cali, y es el nuevo campeón de la Copa Libertadores de América. Un gol anotado por Funes a los 69', puso justicia en el marcador, aunque el conjunto local defraudó a sus parciales en largos pasajes del encuentro, brindando una discreta exhibición.

River Plate había ganado 2 a 1 en Cali, por lo que un empate le hubiera bastado para la consagración. Y allí puede estar la explicación a la discreta actuación del local. Cuidando en demasía al conjunto colombiano, River Plate sólo se lanzó al ataque franco al promediar el segundo tiempo, y allí obtuvo el gol que le dio el título. Hubo también intenso nerviosismo en el local, al que más de 70,000 espectadores le reclamaban el triunfo en una noche lluviosa y con un campo pesado.

El local basó su éxito en la seguridad de su extrema defensa, y en la efectividad de su nuevo goleador, Funes. El fracaso de su mediocampo le quitó efectividad y continuidad a su labor, y sólo la reacción anímica en el segundo tiempo pudo volcar el marcador a su favor. A su frente tuvo a un equipo muy bien afirmado en su defensa, pero sin planes ofensivos, salvo la posibilidad de un contragolpe afortunado. Gutiérrez y Ruggeri, junto a Funes, fueron los mejores en el ganador. Wellington Ortiz, Ischia y Cabañas se destacaron en América de Cali.

Los equipos saltaron al campo de juego con las siguientes alineaciones:

River: Pumpido, Gordillo, Gutiérrez, Ruggeri y Montenegro, Enrique, Gallego, Alonso y Alfaro, Alzamendi y Funes. DT: Veira.

América: Falcioni, Valencia, Luna, Espinosa y Porras, González Aquino, Ischia, Cabañas y Wellington, Ortiz, Gareca y Bataglia. DT: Ochoa Uribe.

Árbitro: José Wright (Brasil).

Vuelta de Guatemala
Novato Ramírez entra de tercero
Quesada firme en tercer puesto

CIUDAD DE GUATEMALA, (DPA Y REDACCION).— El novato costarricense Ronulfo Ramírez del equipo Camarasa, se coló ayer sorpresivamente en la tercera casilla de la décima etapa, de 140 kilómetros entre Ciudad de Guatemala y Zacapa, que ganó el estadounidense Norm Alvis, con 3:47:21.

La victoria de Alvis fue la quinta de los norteamericanos, y ayer fue seguido en la meta, por el brasileño Sergio Motta, (3:48:32), el tico Ramírez (3:48:37), el mexicano Raymundo Rincón y el guatemalteco, Efraín Sopino.

La clasificación general individual no sufrió transformaciones, pues sigue como líder el colombiano Josué López, en segundo lugar su compatriota Juan Carlos Arias a 34 segundos, tercero es el costarricense Marcos Quesada, distante a tres minutos y 35 segundos; cuarto el local Edín Roberto Nova (4:08), quinto el estadounidense Gary Mulder (4:54), sexto el guatemalteco Celestino Santos (8:57), séptimo Cassio de Paiva de Brasil (11:01), octavo el colombiano Raúl

Gómez (11:58), noveno el mexicano Raymundo Rincón (13:00), y décimo su compatriota Miguel Mejía (13:16).

Pelea Quesada

Los colombianos López, Arias y Gómez, marcaron ayer palmo a palmo al tico Quesada y se dedicaron por entero a su custodia, sin embargo al final, el centroamericano encabezó el pelotón con 3:54:33, en que también entraron sus compatriotas Alonso Aguilar y Carlos Palacios, así como los mencionados sudamericanos.

Los ticos están en tercer lugar por equipos con 88:58:20, detrás de México con 88:42:18 y de Colombia con 88:18:05. Costa Rica ascendió ayer, al desaparecer el Café Quetzal Verde (Guatemala), al sufrir el retiro del colombiano Manuel Alfonso, ya que antes también se fue el chapín, Leonardo Obispo.

Costa Rica tiene a Quesada como tercero, Ronulfo Ramírez de 12, 13 a Carlos Palacios y 15 a Alonso Aguilar.



El novato Ronulfo Ramírez llegó ayer como tercero en la Vuelta a Guatemala.

En San Carlos

Cremmers inició entrenamientos ayer

El técnico holandés Teodorus Cremmers se integró ayer en horas de la mañana a la dirección técnica del equipo San Carlos, en sustitución de Antonio Moyano Reyna.

Cremmers, tal y como lo adelantó este diario, estaba desde hace algunas semanas en conversaciones con directivos norteños, pero fue hasta que cesaron a Moyano, el martes pasado en la madrugada, que una comisión le pidió que se integrara de inmediato al equipo.

San Carlos es el segundo equipo de la primera división que

dirigirá Cremmers en esta temporada —dirigió un encuentro a Liga Deportiva Alajuelense— también fue entrenador de Naranjo en la segunda división.

Esta será la segunda vez que el holandés guiará a San Carlos, pues ya lo hizo en un período de la temporada de 1985, cuando sustituyó a Toribio Rojas.

Por otra parte, a Antonio Moyano, la directiva norteña acordó pagarle €400.000, de los cuales ya canceló €200.000, y el resto lo recibirá el español en pagos mensuales.



El holandés volvió una vez a comenzar. Ayer fue San Carlos y por segunda vez.

Voleibol masculino: Tauro le complicó las cosas a Atenas

El sexteto masculino de Atenas sufrió un serio revés en su último encuentro contra Tauro, que lo dejó, prácticamente, sin posibilidades dentro de la cuadrangular final de voleibol.

Los atenienses cayeron con marcador de 3 sets a 2, con parciales de 14-16, 15-12, 15-4, 8-15 y 9-15, en su primer partido de la segunda vuelta de la fase final del torneo.

Es una derrota que le podría costar la "vida" en esta fase, pues tanto la Universidad de Costa Rica como Calasanz, son los conjuntos que tienen ahora todas las posibilidades de llevarse la cuadrangular, y Atenas

llegará a sus próximos encuentros con la moral baja.

El conjunto de Atenas que jugó el martes pasado mostró una serie de debilidades que no son frecuentes en ese conjunto. Fue sorprendente la pasividad de los atenienses, así como los errores de recepción de Avilés.

Tauro, que ya no tiene ninguna posibilidad en este torneo, demostró que con agallas se les puede ganar a los grandes, y que no hay rival chico.

El próximo juego de la cuadrangular masculina será el sábado a partir de las 7 de la noche en el gimnasio del Liceo de Atenas, entre los locales y la Universidad de Costa Rica.



Con la derrota que sufrió Atenas antenoche, las cosas se ponen cuesta arriba para los atenienses en la cuadrangular final de voleibol. (Montero)

España campeón europeo Sub 21

VALLADOLID, (DPA). La selección de España de fútbol se proclamó anoche campeón de Europa de la categoría "Sub-21" al imponerse a Italia en el lanzamiento de penalties, por 3-0, después de que el tiempo regular hubiese concluido 2-1 con lo que se igualaba el 2-1 obtenido por los italianos en Roma, hace dos semanas.

El partido se disputó en el Nuevo Zorrilla, de Valladolid, en presencia de 30.000 espectadores que no dejaron de animar al joven equipo español en ningún momento.

España: Ablanedo, Solana, Andrinuea, Sanchis, Quique, Gallego (Min. 94 Juan Carlos), Eusebio, Roberto, Eloy, Gabino (Min. 59 Ramón) y Llorente.

Italia: Zenga, Ferri (Desideri Min. 90), Baroni, de Nápoli, Francini (Garobbi Min. 104), Gravano, Donadoni, Giannini, Vialli, Matteoli y Mancini.

Goles:
1-0 minuto 37. Buena jugada de España que concluye el extremo Eloy.

1-1. Minuto 38. Casi en la jugada siguiente, falta sobre España que los italianos sacan

rápidamente permitiendo a Francini cabecear a la red.

2-1. Minuto 76. Pase de Eusebio y Roberto conecta un admirable cabezazo que bate a Zenga.

Como en la prórroga de media hora no se movió el marcador se procedió al lanzamiento desde el punto de penaltí. Abrió la cuenta Giannini, pero su disparo fue detenido por Ablanedo, siguió Roberto que marcó para que tirase fuera seguidamente el italiano Desideri. Eusebio puso el 2-0 en el marcador y como Ablanedo paró nuevamente el tiro de Baroni, al marcar Ramón con el 3-0 no hubo necesidad de nuevos lanzamientos.

Pero hubiese sido una desgracia para España que hace dos años se tuvo que inclinar en la final ante Inglaterra. A 14 minutos del final el barcelonista Roberto marcó el 2-1 con el que se llegó a la prórroga en la que ya no se movería el marcador, recurriéndose al lanzamiento de penalties en los que España se impuso con claridad gracias a la extraordinaria actuación del meta Ablanedo, el mejor hombre sobre el terreno, que paró dos de los tiros.

ATENCION ZAPATEROS, FABRICAS Y PUBLICO EN GENERAL

Tenemos a su disposición, el último grito de la moda en cuero

CUERO COLOR ORO
CUERO COLOR PLATA

Además extensa gama de colores en CHAROL LEGITIMO, tipo europeo

ACABADOS YADOFE LTDA.
TEL: 28 - 54 - 84.

Parque Nacional de Diversiones

TE INVITA
a preparar ya tu disfraz para que participes

EN LA ESCALOFRIANTE NOCHE DE BRUJAS

que tendremos mañana
viernes 31 de octubre
a las 5:30 p.m.

LA ALEGRIA TE ESPERA
2 km. al oeste del Hospital México
TELS: 31-20-01 / 31-20-72
BUSES: Costado norte de la Iglesia La Merced

Grandes premios para los participantes.

LAS LLANTAS Y BATERIAS IMPORTADAS MAS BARATAS Y FINANCIADAS



DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO

MF 15



Autopista Radial Zapote 400 mts. oeste del Cementerio: Tels. 26-43-13 y 27-67-88

Alemania 88

Sin sorpresas en fútbol europeo

HAMBURGO y otras procedencias (DPA y AP).—Ante 26.314 espectadores, la URSS ganó ayer en Simferopol (península de Crimea) a Noruega por 4-0 en partido del grupo 3 de clasificación para el Europeo de Fútbol Alemania-88. Los soviéticos marcaron los goles por mediación de Litovtshenko, Belianov (penal), Blojin y Kidjatulín.

Dinamarca —que entrena el ex-internacional alemán Sepp Piontek— venció ayer a Finlandia en Copenhague 1-0, en partido del grupo seis con asistencia de 40.300 espectadores.

En Karl-Marx-Stadt, ante 18.000 aficionados, Alemania oriental —que llevaba ocho meses sin ganar y sin marcar un gol—, derrotó ayer 2-0 a Islandia, en partido del grupo 3, con goles de Andreas Thom y Ulf Kirsten.

Ante la presencia de 12.000 espectadores, Yugoslavia ganó ayer 4-0 a Turquía en Split, en partido del grupo cuarto de clasificación al europeo Alemania-88. El jugador más destacado fue Slutkovujatovic, del líder de la liga francesa Burdeos, que logró tres goles. El cuarto lo marcó Savivec.

URSS 4 — NORUEGA 0
MOSCU, (AP).—La Unión Soviética go-

leó ayer 4-0 a Noruega en un partido por las eliminatorias del Campeonato Europeo de Fútbol.

Los dueños de casa se pusieron 3-0 en el primer tiempo con goles de Litovtshenko a los 25 minutos, Igor Belanov, de penal, a los 29, y Oleg Blojin a los 33.

DINAMARCA 1 — FINLANDIA 0
COPENHAGUE.—Dinamarca ganó ayer ajustadamente a Finlandia 1-0 por el grupo seis de las eliminatorias del Campeonato Europeo de Fútbol.

El mediocampista Jens Joern Bertelsen anotó el gol a los 68 minutos.

YUGOSLAVIA 4 — TURQUÍA 0
Split, Yugoslavia.—Yugoslavia goleó ayer 4-0 a Turquía por el grupo cuatro de las eliminatorias del Campeonato Europeo de Fútbol.

Los yugoslavos dominaron a voluntad el partido, donde se lució Zlatko Vujovic, autor de tres goles, a los 25, 35 y 84 minutos.

Dejan Savicevic marcó el restante a los 75.

En el partido inaugural del grupo, hace dos semanas Inglaterra superó 3-0 a Irlanda del Norte.



El veterano Blojin marcó ayer uno de los tantos soviéticos, que venció cuatro a cero a Noruega.

ALEMANIA ORIENTAL 2
ISLANDIA 0

KARL MARX STADT, ALEMANIA ORIENTAL.—Alemania Oriental se impuso ayer a Islandia 2-0 en un partido por el grupo tres de las eliminatorias del Campeonato Europeo de Fútbol.

Andreas Thom anotó los dos goles, a los

4 y 90 minutos.

Los alemanes, que venían de empatar 0-0 con Noruega, quedaron segundos en su grupo, detrás de la Unión Soviética, que ayer venció 4-0 a los noruegos.

Islandia había empatado con la Unión Soviética y con Francia.

Clasificaciones Europeo de Fútbol Alemania-88

GRUPO	JJ	JG	JE	JP	GOLES	PUNTOS
GRUPO 3						
1. URSS	3	2	1	0	7:1	5
2. Alemania Oriental	2	1	1	0	2:0	3
3. Islandia	3	0	2	1	1:3	2
4. Francia	2	0	1	1	0:2	1
5. Noruega	2	0	1	1	0:4	1
GRUPO 4						
1. Yugoslavia	1	1	0	0	4:0	2
2. Inglaterra	1	1	0	0	3:0	2
3. Irlanda del Norte	1	0	0	1	0:3	0
4. Turquía	1	0	0	1	0:4	0
GRUPO 6						
1. Checoslovaquia	1	1	0	0	3:0	2
2. Dinamarca	1	1	0	0	1:0	2
3. Gales	1	0	1	0	1:1	1
4. Finlandia	3	0	1	2	1:5	1

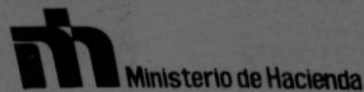
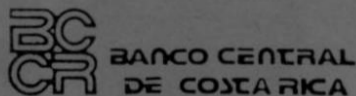
SEÑORES INVERSIONISTAS

Aproveche el nuevo ajuste en las tasas de interés de los "TÍTULOS DE PROPIEDAD DEL GOBIERNO", títulos que son transferibles y negociables antes de su vencimiento y que gozan de la plena garantía del Estado.

TOME UNA DECISION INTELIGENTE Y OBTENGA POR SU DINERO EL INTERES MAS SEGURO DEL MERCADO.

PLAZOS	INTERES ANUAL
a la vista	8,0%
1 mes	15,5%
2 meses	17,5%
3 meses	20,5%
6, 7 8 y 9 meses	21,0%
12 y 18 meses	21,5%
24 meses	22,0%

Adquiéralos en la Bolsa Nacional de Valores, S. A. o en la Sucursal del Banco Crédito Agrícola de Cartago, en San José.



Austria humilla con un 4 a 1 a Alemania

VIENA, (AP) — Austria goleó sorpresivamente a Alemania Occidental 4-1 en un partido amistoso de fútbol con motivo de la renovación del estadio Prater de esta capital.

Los austriacos, que venían de varios reveses y que no se habían podido clasificar para el mundial de fútbol, presentaron un equipo con varias figuras nuevas que salieron a jugar de igual a igual con el cotizado conjunto alemán, que salió segundo en el mundial.

Los alemanes dominaron el primer tiempo, en que perdieron dos excelentes oportunidades de anotar, una de ellas a los 42 minutos, cuando un tiro de Allofs pegó en el travesaño.

En la segunda mitad el trámite del partido cambió y sobre los 57 minutos el austriaco Toni Polster abrió el marcador de penal. Voeller, que entró en la segunda etapa, igualó a los 60 tras recibir un pase

medido de Lothar Matthaeus, pero tres minutos después Polster anotó otro gol de penal.

Un minuto más tarde Matthaeus fue expulsado por protestar un fallo del árbitro y a partir de ese momento la suerte de los alemanes quedó sellada.

Piesinger aumentó para Austria a los 68 y Kienast marcó el cuarto a los 76.

ALINEACIONES:

Austria: Klaus Lindenberger, Heribert Weber, Gerald Piesinger, Gerald Messlinger, Rudi Weinhofer, Manfred Zsak, Reinhard Kienast, Juergen Werner, Ernst Baumeister (46 Spielmann), Andreas Ogris y Toni Polster.

Alemania Occidental: Eike Immel, Thomas Hoerster, Guido Buchwald, Wolfgang Funkel, Thomas Berthold, Lothar Matthaeus, Wolfgang Rolff, Olaf Thon (71 Michael Rummenigge), Michael Frontzeck (46 Rudi Voeller), Herbert Waas y Klaus Allofs.

URGENTE

LA ASOCIACION COSTARRICENSE DE EXPENDEDORAS DE COMBUSTIBLES TE CONVOCA.
ASISTE AFILIADO AL HOTEL CARIARI, EL VIERNES 31 DE OCTUBRE A LAS 7 P.M. ASAMBLEA GENERAL.
¡NO FALTES COMPAÑERO GASOLINERO!



Becker avanza en abierto de París

PARIS, (AP) — El alemán occidental Boris Becker venció ayer trabajosamente al ecuatoriano Hugo Núñez 7-5, 6-4 y pasó a la segunda ronda del abierto de tenis de París, un torneo dotado con 625.000 dólares en premios.

El alemán occidental de 18 años, primera cabeza de la serie del torneo el número dos de las clasificaciones mundiales, tuvo algunas dificultades en ambos sets, pero demostró que tenía suficientes recursos en su arsenal como para derrotar a Núñez, que está clasificado como el jugador número 485 del mundo.

"Me sentí un poco más cansado que de costumbre", dijo Becker. "Ayer practiqué y después de una hora me sentí como si hubiese practicado seis horas".

En la siguiente ronda, el bicampeón de Wimbledon se enfrentará a Kevin Curren.

En otros partidos de ayer, el francés Henri Leconte derrotó a su compatriota Thierry Champion 6-4, 4-6, 6-4, y otro francés, Guy Forget, se impuso al norteamericano Derrick Restagno, 6-3, 6-2.

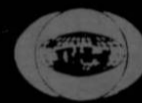
Por su parte Paul McNamee de Australia derrotó a Christo Styn de Sudáfrica por 5-7, 7-6, 6-0.

Resultados, octavos de final

Sergio Casal (España) — Tarik Benhabiles (Francia)	6:7, 6:4, 6:1
John McEnroe (EE UU) — Todd Nelson (EE UU)	7:5, 6:4
Tim Mayotte (EE UU) — Emilio Sánchez (España)	6:1, 6:1

SEÑOR INVERSIONISTA:

Su dinero necesita obtener mayor rendimiento, gozar de máxima seguridad y recuperarlo en el menor lapso de tiempo. Estas ventajas usted las encuentra invirtiendo con nosotros:



TRANSACCIONES MERCANTILES ADEKAF S.A.

Le paga:



de interés anual, pagaderos mensualmente o por adelantado. Le recibimos desde €5.000,00 en adelante.

Lo esperamos en nuestras oficinas situadas de la Caja Costarricense de Seguro Social, 425 metro Este, sobre Avenida Segunda contiguo Hotel Nicaragua, Edificio No. 1169, 2do. piso, o llámenos a los

Teléfonos

57-21-50

o
31-26-93.



Boris Becker ganó ayer en el Abierto de París sin convencer, a un débil rival como Hugo Núñez.

Hoy cumple 26 años Maradona

Nápoles, (ANSA) — Diego Armando Maradona cumple hoy 26 años. Lo festejaron ayer con un día de anticipación los periodistas en el estadio San Paolo de Nápoles, donde el argentino se entrenó con sus compañeros en vista del encuentro del domingo próximo con el Inter.

Después Maradona, entre brindis y elogios por el gol que realizó el domingo pasado en el Olímpico (que determinó la victoria del Nápoli sobre el Roma) respondió algunas preguntas de los periodistas.

"Ya cumpla 26 años —dijo Maradona— y me siento viejo porque pienso que me quedan pocos años para jugar al fútbol. Cada

año me queda uno menos, aunque en verdad me divierto siempre".

"Pero cuando me dé cuenta de que no puedo rendir como deseo —agregó— colgaré las zapatillas al clásico clavo porque no quiero robarle el dinero a nadie". A un periodista que le preguntó qué espera como jugador y como hombre Maradona respondió: "Como hombre, mi hijo, como jugador me falta el título con el Nápoli para los napolitanos".

"El momento más lindo del año —concluyó Maradona— fue cuando gané la copa del mundo. Como hombre fue el día en que Claudia me anunció que estaba embarazada".



DEBAJO DEL ARO

Prometimos ayer un comentario del encuentro entre Lacs y Saint Clare de antenoche. Vamos a posponerlo, un día, para comentar hoy, por respeto al Colegio Saint Clare y sobre todo a Aracelly Cruz, una misiva que nos envió Juan José Martínez, secretario de esa asociación deportiva.

Refiriéndose a este columnista escribe: "Usted, que al parecer es el encargado de cubrir estos eventos deportivos (se refiere al baloncesto), no ha hecho nunca un buen comentario de las actuaciones del Saint Clare, limitándose a poner en el periódico el marcador y algunas veces ni siquiera eso". Y sigue escribiendo este amigo, que suponemos nuevo en las lides del baloncesto.

"Lo que nos ha decidido a dirigirle esta nota, es sobre todo el comentario que usted hace de nuestra jugadora Aracelly Cruz, y que no podemos dejar pasar por alto de ninguna manera". Nota: el señor Martínez está bravo, sin duda. Y prosigue.

"Aracelly Cruz no es solamente la mejor jugadora del país, es también una joven disciplinada, buena compañera, buena estudiante y con un carácter muy reservado y prudente. Es por eso que lo sucedido en el gimnasio la noche del viernes 26 (cuando le lanzó la bola a una espectadora), es doblemente lamentable y un caso de excepción en Aracelly, y no, como lo afirma usted, su comportamiento habitual."

Y finaliza el querido Martínez: "Es también muy lamentable que su comentario, muy parcializado por cierto, se dedique sólo a tratar de desprestigiar al equipo Saint Clare y a su entrenador y no a estimular el baloncesto femenino", etc., etc.

¡Qué tristeza de profesor! Todavía no se ha dado cuenta de quién informa sobre el baloncesto en la prensa escrita, desde 1969. Muy mal, muy mal tiene que andar una institución con dirigentes como éstos, fanáticos cegados sin argumentación. Este "profe" no sabe leer. Vaya y métase un día a cualquier biblioteca, si es que las conoce y aprenda a leer, o compre anteojos, eso sí, no como los de Daniel Ortega a prueba de balas, porque yo no sé disparar.

Va a encontrar decenas de comentarios míos en favor del querido Saint Clare, se va a dar cuenta de quién fue el primer periodista del país, en darle la calificación a Aracelly Cruz de ser la mejor. No va a ser este imberbe aprendiz de dirigente, quien me va a marcar las pautas de cómo se debe escribir. Quizá si Aracelly o su prima Roxana Muñoz tienen un álbum de recortes, pueden ellas mismas dejar llamado a su ridículo defensor.

Jamás escribimos que el comportamiento de Aracelly esa noche era el habitual. Mentira y farsa de este Juan José. Por favor señor, más honestidad. Le guardo un gran cariño y aprecio a Aracelly, la he acompañado en viajes al exterior y es un ejemplo. A ella le explicaría algunos yerros que ha cometido últimamente, y por respeto a su figura como deportista, contesto esas líneas que lo único que merecen es el cajón de la basura.

MUFLICENTRO SAN MARTIN
 Ahora También FRENOS TUNE - UP
 OVER - HAULL MECANICA GENERAL
 CAJAS AUTOMATICAS MOTORES SILVERADOS
 LA MEJOR MUFLA DE COSTA RICA
 Ave. 10-100 este del Gimnasio Nacional. TEL: 21-95-78

PINTA LO QUE QUIERAS CON UNA MANO DE AUTO LAC.

AUTO-LAC
 EL TOQUE PERFECTO
 TELS.: 32-07-47 y 32-07-24

INDUSTRIAS METALICAS MONTERO LTDA
 con 10 años de experiencia en calidad, al servicio de la higiene y la belleza de su baño.

PUERTAS DE BAÑO
 Primas desde
€1.500.00

CREDITO
 3 - 6 meses y
 1 año plazo,
 sin fiador.

BOTIQUIN
 con dos espejos,
 surtido en colores.

GABINETES PARA BAÑO
 aproveche espacios libres y acondicione sus cosméticos.

MUEBLES PARA LAVATORIOS
 fabricado en aluminio y lámina plástica.

SALA DE EXHIBICION:
 de la terminal de buses en Paso Ancho 300 mts. este y 50 norte.

Veamos nuestros anuncios de 5:30 a 6 p.m. por Canal 6 y participe en nuestros sorteos reportando sus llamadas.

TELEFONOS: 59-97-41 59-94-55